

Scheiden.

Nr. 21.

Parting.

„Die duftenden Gräser auf der Au.“
(Gedicht von Hoffmann von Fallersleben.)

“The sweet-smelling grasses on the mead.”
Translated by Margaret E. Bache.

Peter Cornelius,
München den 21. Okt. 1866. Op. 16 N^o 4.

Andante non troppo lento.

Sopran.

Bass.

Pianoforte.

Andante non troppo lento.


Musical score for Soprano, Bass, and Piano. The piano part features a complex accompaniment with triplets and a crescendo.

Piano accompaniment section with triplets and a crescendo.

Die duf-ten-den Grä-ser auf der Au, Die Halm' im fri-schen
The sweet smelling gras-ses on the mead, All wet with morning-

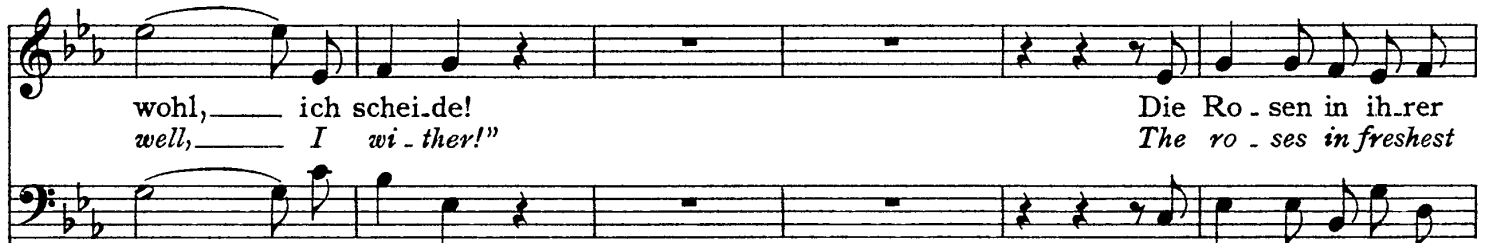
Die duf-ten-den Grä-ser auf der Au, Die Halm' im fri-schen
The sweet-smelling gras-ses on the mead, All wet with morning-

Piano accompaniment section with triplets.



Mor-gen-tau,— Die Blüm - lein auf der Hei - de, Ein je - des ruft: Ich schei - de! Leb'
dew the reed,— The flow' - ret 'mid the hea - ther, Each calls to me, "I wi - ther! Fare-

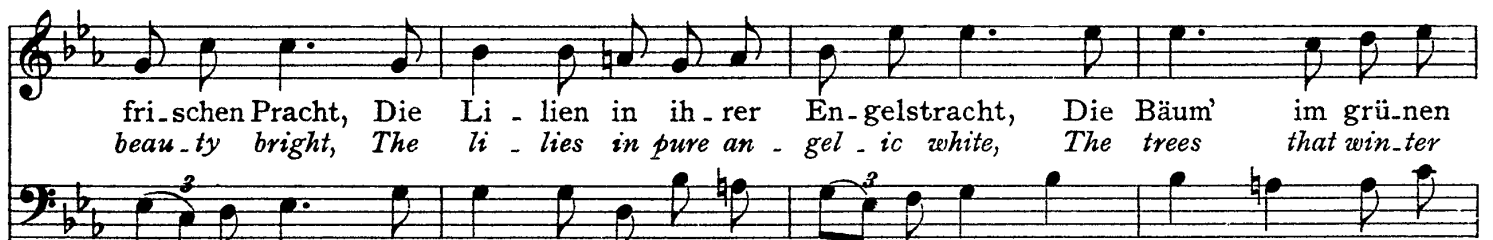
Mor-gen-tau,— Die Blüm - lein auf der Hei - de, Ein je - des ruft: Ich schei - de! Leb'
dew the reed,— The flow' - ret 'mid the hea - ther, Each calls to me, "I wi - ther! Fare-

wohl,— ich schei-de! Die Ro - sen in ih-rer
well,— I wi - ther!" The ro - ses in freshest

wohl,— ich schei-de!
well,— I wi - ther!"

Die Ro - sen in ih-rer
The ro - ses in freshest

fri-schen Pracht, Die Li - lien in ih - rer En - gelstracht, Die Bäum' im grün-en
beau - ty bright, The li - lies in pure an - gel - ic white, The trees that win - ter

fri-schen Pracht, Die Li - lien in ih - rer En - gelstracht, Die Bäum' im grün-en
beau - ty bright, The li - lies in pure an - gel - ic white, The trees that win - ter



Klei - de, Ein je - des ruft: Ich schei - de! Leb' wohl! — Ich schei - de!
 ba - nish, Each calls to me, "I va - nish! Fare - well! — I va - nish!

Klei - de, Ein je - des ruft: Ich schei - de! Leb' wohl! — Ich schei - de! Leb'
 ba - nish, Each calls to me, "I va - nish! Fare - well! — I va - nish! Fare.

Ich — schei - de!
 I — va - nish!"

wohl! — Ich schei - de!
 well! — I va - nish!"

espress. *ten.* *fp* *cresc.*

Ist 'Tis
 3

Ist al - les nur ein Kommen und
 'Tis e - ver but to come and to

ten. *ten.* *p*

al - les nur ein Kommen und Gehn, Ein Schei - den mehr als Wie - der -
 e - ver but to come and to go, A mee - ting but to part in

Gehn, Ein Schei - den mehr als Wie - der - sehn. Wir
 go, A mee - ting but to part in woe; Re -

Poco più lento.

sehn. Wir freu'n uns, hoffen und lei - den Und müs-sen endlich
 woe; Re - joi - cing, hoping and suff - 'ring It all must end in

freu'n uns, hoffen und lei - den Und müssen end-lich schei - den.
 joi - cing, hoping and suff - 'ring It all must end in par - ting,

Poco più lento.

p *sempre cresc.*

Tempo.

schei - den. Lebt wohl, wir schei - den! Lebt
 par - ting, fare-well, we're par - ting! fare-

Lebt wohl, wir schei - den! Lebt wohl, wir
 fare-well, we're par - ting! fare - well we're

Tempo.

f *p*

Più moto.

wohl, — lebt wohl, — wir schei - den! Und muß es denn ge -
well, — fare - well, — we're par - ting! *And must there then such*

schei - den!
par - ting! Und muß es denn ge -
And must there then such

ten. *Più moto.*
mf

schiedensein, Lebt wohl, lebt wohl, ge - den - ket mein In Freu - den und in
par - tings be, Fare - well, fare - well, re - mem - ber me In sor - row and in

schiedensein, Lebt wohl, lebt wohl, ge - de - ket mein In Freu - den und in
par - tings be, Fare - well, fare - well, re - mem - ber me In sor - row and in

Lei - den, Lebt wohl, lebt wohl, wir schei - den, lebt wohl, — wir
glad - ness, Fare - well! we say with sad - ness, fare - well, — with
cresc. e poco string.

Lei - den, Lebt wohl, lebt wohl, wir schei - den, lebt wohl, — wir
glad - ness, Fare - well! we say with sad - ness, fare - well, — with

cresc. e poco string.

schei - den, lebt wohl, lebt wohl, wir schei - den!
 sad - ness, fare - well, fare - well, with sad - ness!

schei - den, lebt wohl, lebt wohl, wir schei - den!
 sad - ness, fare - well, fare - well, with sad - ness!

Wir
With

Lebt wohl!
Fare - well!

schei - den!
sad - ness!

Lebt wohl!
Fare - well!